

Л.В. Рычкова (Гродно)

ИЗУЧЕНИЕ ЯЗЫКА ГОРОДА КАК КОМПЛЕКСНАЯ ПРОБЛЕМА

Свойственный белорусской реальности динамизм этнолингвистической ситуации актуализирует проблему изучения культурно-языкового разнообразия посредством исследования не только (и не столько) языковой ситуации вообще, но и специфики лингвистической репрезентации городов Беларуси.

Особую актуальность подобное направление исследований приобретает на фоне тенденции к плюрилингвизму, которая, по ряду причин, наиболее ярко проявляется в городах, особенно тех из них, где предпосылки к сущес-

вованию реального плюрилингвизма сложились исторически (таковым, безусловно, является, например, город Гродно).

Изучение языка города как комплексной проблемы может представлять собой своеобразное лингвистическое портретирование, отражающее с различной степенью детализации экстралингвистические и собственно лингвистические черты городского «пейзажа».

Теоретические основы разработки «языкового быта города» были заложены профессором Б.А. Ларином, который рассматривал «язык города» как «новый объект языковедения» [см., например, Ларин Б.А. 1928. Вып. 1. с.175–185; Вып.3, с.61–75].

Ряд теоретических и практических рекомендаций по составлению словаря «народно–разговорной речи современного города» был предложен группой исследователей Омского университета под руководством профессора Б.И. Осипова [Осипов Б.И. и др. 1994].

Использование специальных словарных баз данных в изучении народно–разговорной речи города было впервые предложено в докладе автора на конференции «Miasto. Teren koegzystencji pokolen» в Лодзком университете 19 мая 1997г. [Рычкова Л. 1999].

Исследованию различных характеристик языка города, особенностям его отдельных социолектов посвящено значительное количество работ польских лингвистов [обширная хронологически упорядоченная библиография и проблематика исследований представлена в: Dunaj B. Polszczyzna miejska – przedmiot, stan i perspektywy badań// Wielkie miasto. Czynniki integrujące i dezintegrujące.– Lodz, 1995.– С. 5–18].

Широкую известность получил проект словаря «Языки русских городов», при создании которого используется Интернет [см., например, Беликов В.И. Словарь «Языки русских городов»: подбор примеров и Интернет/ <http://www.dialog-21.ru/dialog2006/materials/html/Belikov.html>], предпринимаются попытки построения «лингвистической концепции города» как «социокультурного феномена» [Копачева В.В. 2005, с. 37].

Гермин *язык города* отражает сложное, собирательное, в высшей степени абстрактное и в то же время конкретное понятие. Очевидно, что язык города как феномен характеризует принципиальная гетерогенность и разнородность составляющих его лингвистических вариантов. Гетерогенность большинства из вариантов, в которых «проявляется» язык города, не позволяет, например, опираться при его исследовании на традиционную для теории современного языкоznания дилемму *инвариант – вариант*, но предполагает поли- и межпарадигмальность и даже интердисциплинарность. Так, этнолингвистическая динамика современных белорусских городов, в особенности городов приграничных, обуславливает релевантность для исследований языка города результатов междисциплинарных исследований пограничия [см., например, Smulkowa Elzbieta. Białorus i pogranicza. – Warszawa, 2002; Pogranicza językowa. Pogranicza kultury.– Warszawa, 2003 и др.], опыта исполь-

зования информационных сред для представления лексико-грамматического и фонетического разнообразия диалектов [<http://www.dialog-21.ru/dialog2006/materials/html/Ter-Avanesova.htm>; <http://www.dialog-21.ru/dialog2006/materials/html/Lobanov.htm>], а также методик сбора первичного материала, разработанных в рамках такой новой отрасли исторического знания, как устная история (*oral history*).

Комплексное исследование языка города целесообразно вести одновременно в нескольких направлениях и не сводить только к рассмотрению отдельных социолектов и регистров, даже с учетом их взаимодействия. Наиболее злободневным из возможных направлений исследований представляется изучение роли городов в формировании языковых стандартов как с точки зрения диахронии, в историческом ракурсе, так и на современном этапе, этапе ускоренных социо-экономических и языковых контактов, развития многоязычных коммуникативных сред и доступности полилингвальных ресурсов Интернета.

Еще одно из направлений, которое можно считать традиционным, но о котором не утратившим своей актуальности, должно быть связано с исследованием языка города различных поколений. Ранее полученные результаты не отражают современного состояния дел, что обусловлено увеличением продолжительности жизни, активностью миграционных процессов, которые способствовали распространению инокультурных практик социального взаимодействия, и, наконец, появлением такой прослойки среди молодежи, которую принято называть «сетевым поколением» (*net-generation*).

В качестве особого направления исследований языка города можно рассматривать изучение номинативных практик, приобретающее особую новизну и актуальность на фоне интеркультурного и межъязыкового взаимодействия, свойственного белорусской действительности.

Изучение языка города с точки зрения его функционирования в различных социальных сферах, прежде всего в образовании и в средствах массовой информации, – еще одно из наиболее актуальных для белорусского общества направлений исследования.

Перечисляя возможные направления исследований, мы не ставим перед собой цели дать их сколько-нибудь полный и, тем более, исчерпывающий перечень. Наша цель – привлечь внимание исследователей к актуальности существующей комплексной проблемы изучения языка города и предложить проведение параллельных исследований по согласованной методике одновременно в нескольких университетских региональных городах.